

Excellence

Hydra. Mars 6/18. 1827

Depuis longtemps attendu Vous arrivez cependant en Grèce dans le moment ou cette malheureuse contrée avait le plus grand besoin de tout ce qu'elle doit espérer de la sagesse et du courage à un pareil défenseur. La nouvelle de votre arrivée va faire Époque dans l'histoire de notre Revolution et, j'ose l'espérer dans celle de notre régénération morale.

Noble Lord ! je suis charmé d'être le premier parmi les Grecs, qui ait été honoré de vos ordres, que mon beau-frère Mons. Orlando vient de me communiquer ; aussi je m'empresse de les accomplir, et les quatre charpentiers que Vous demandez vous remettrons ma présente Lettre, tandis que je m'occupe à vous procurer les six canonnades, de 200 boulets de 18 à 24 et les 40 jeunes matelots, que Vous désirez, et le tout partira ce soir, ou demain matin, au plus tard et sans faute. Agréez, Noble Lord, les témoignages de la plus haute considération.

Hydra le 6/18 Mars 1827

À son Excellence, Lord Cochrane

Amiral de la Marine Grecque,  
Commandant en chef de forces navales auxiliaires de l'État  
etc., etc., etc.  
À Poros

De Votre Excellence  
Très humble, très obéissant serviteur  
Λάζαρος Κουντουριώτης  
Traduction de la Signature Lazaro Coundouriotti